

Lessons from the Comparative Language Studies



Sociological Issues



In the beginning

was the Word .

Language is sacred.

John 1:1

Sociological Issues



Language is what separates us from the beasts...



Sociological Issues

Animals are just animals...



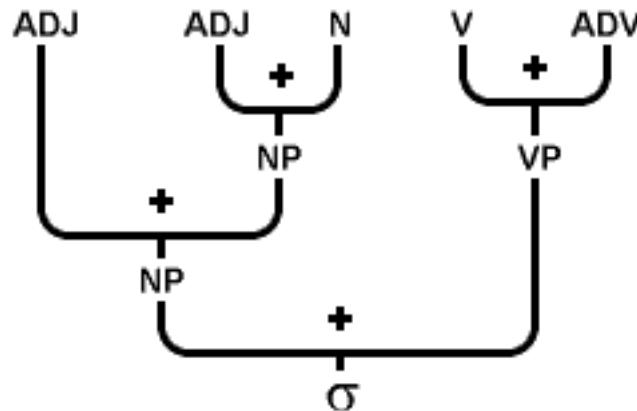
Sociological Issues



“The proper study
of Man is Man”

Sociological Issues

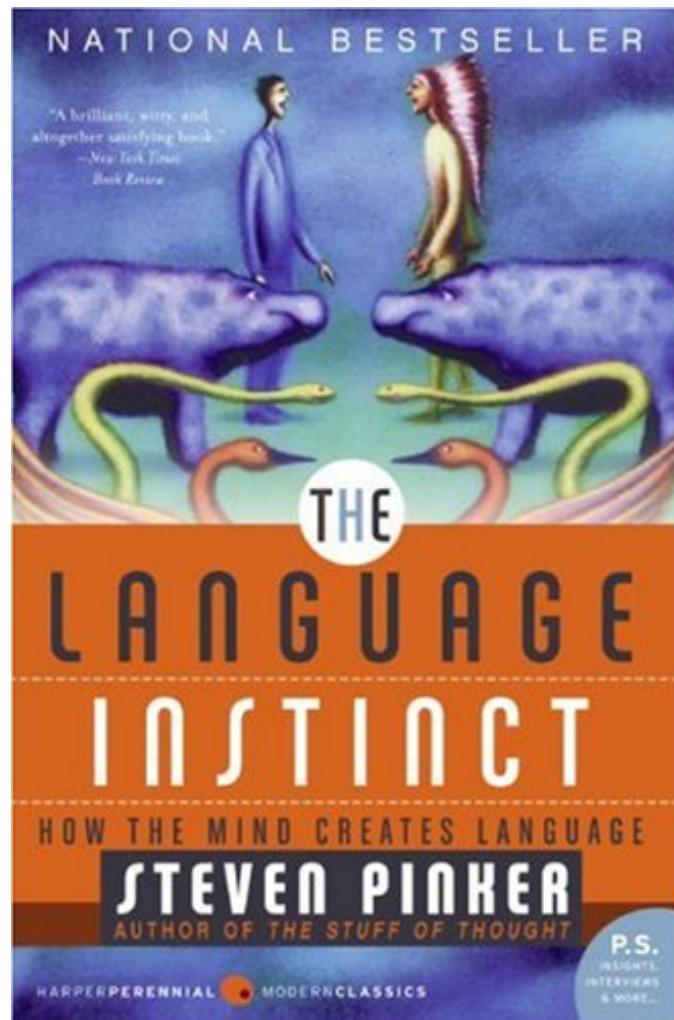
colorless green ideas sleep furiously



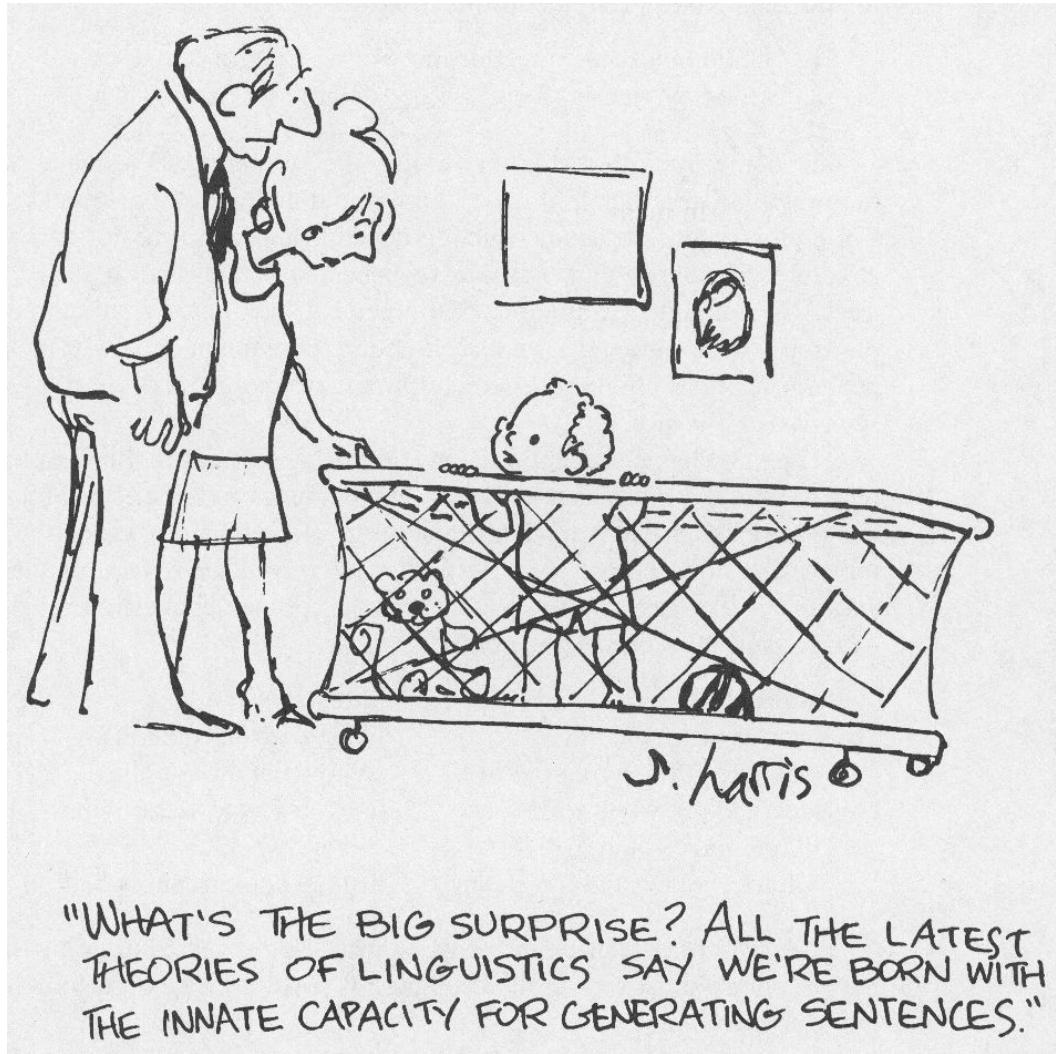
Noam Chomsky's innate
“Universal Grammar”
Is the product of an evolved
“Language Acquisition Device” (“LAD”)

Sociological Issues

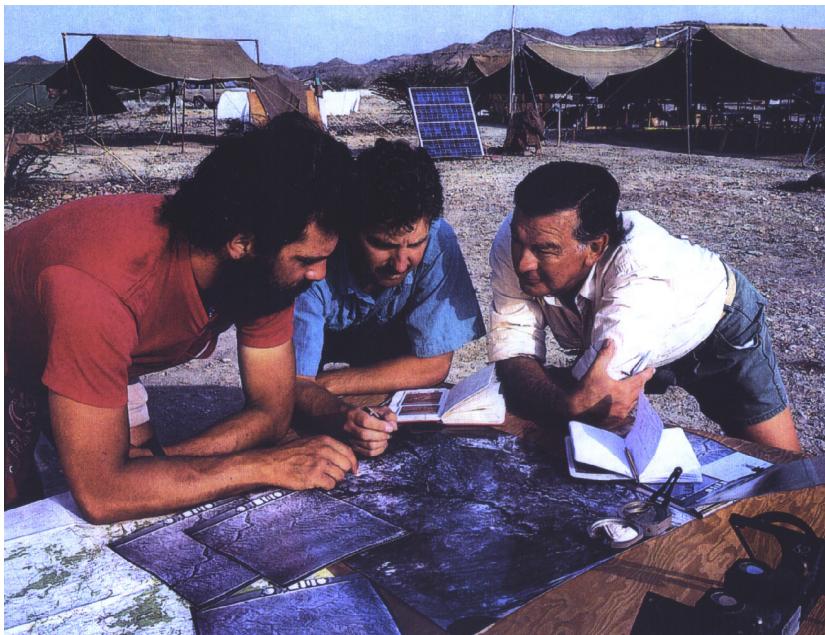
The FoxP2 Gene



Sociological Issues



Language as an enculturated,
AND enculturing practice...



Species Appropriate Design



The Kelloggs & Gua:
Tried to teach
Chimp to speak

Failed!



Sign Language



~1960s, ASL (American Sign Language) began to be recognized, by linguists, as “a language”

The Gardners & Washoe

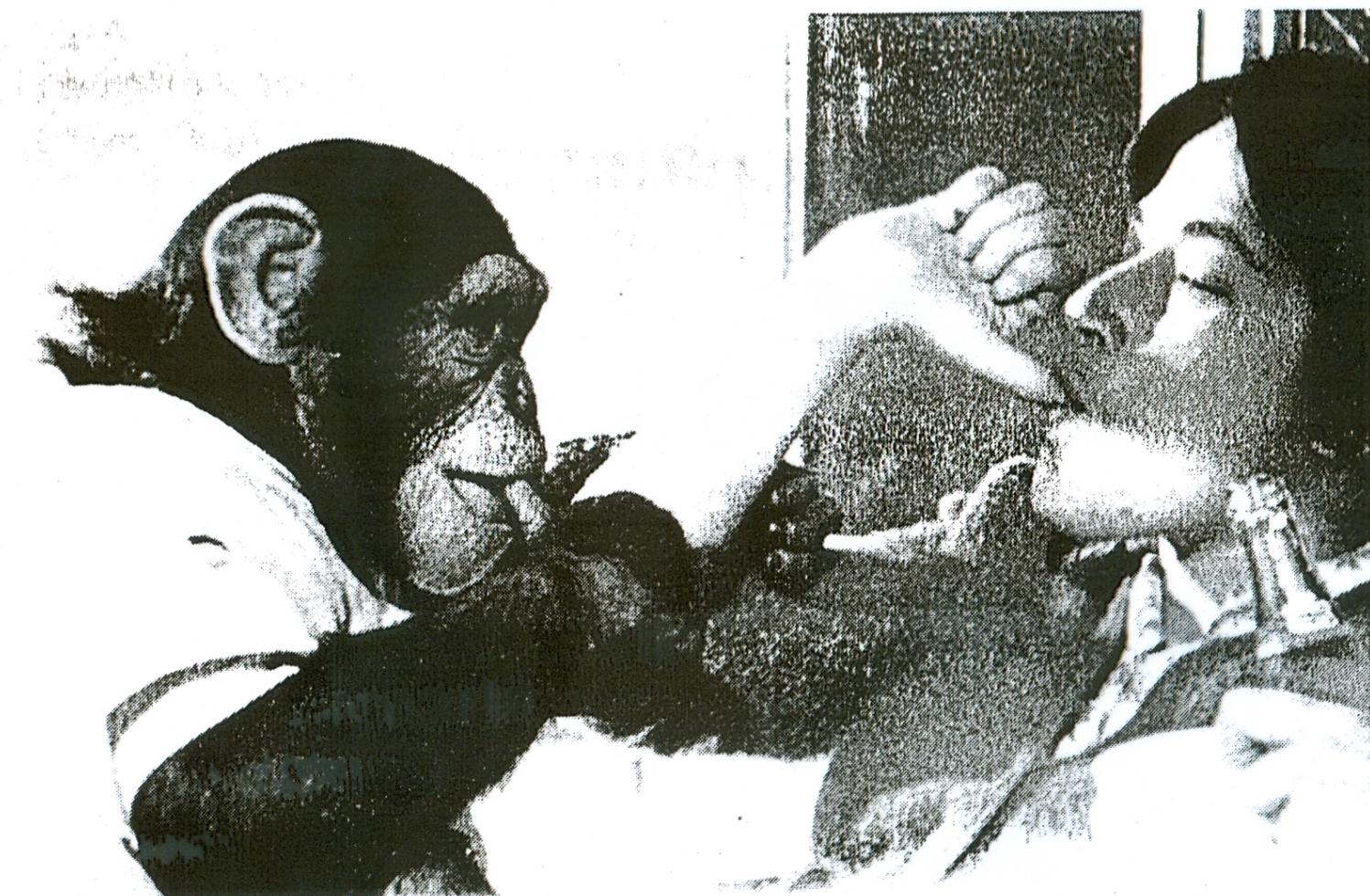
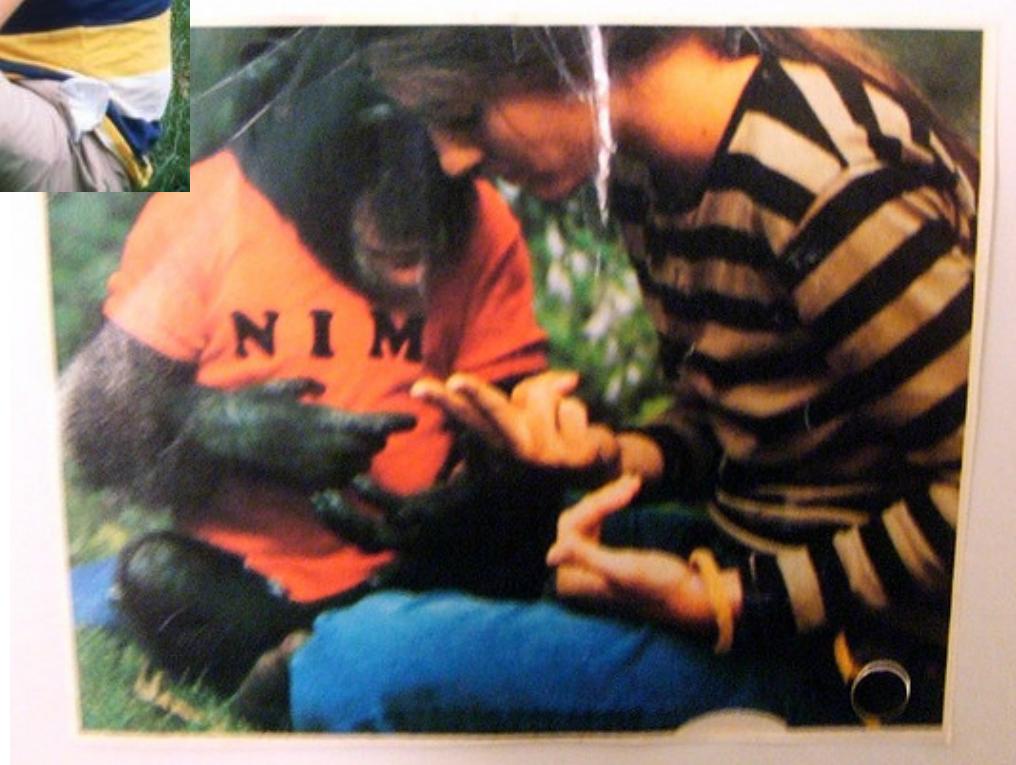


Fig. 3.1 Similarity between chimpanzee and human signers: Washoe (27months) a B.T. Gardner sign DRINK.

Terrace & Nim Chimpsky



Patterson & Koko



Miles & Chantek



Herman and Phoenix & Ake



PHOENIX AND AKEAKAMAI

To jump and spit water in perfect tandem,
the two dolphins must somehow
communicate; inset, Herman tells his
pupils to pay attention.

Dolphins – “Language” Comprehension



Present sequence of hand gestures
to provoke specific actions to specific objects

Without hands,
dolphins can obviously not imitate,
so studied only language comprehension,
not production



Computer-Generated Acoustic Signals

One animal (Phoenix) presented with auditory commands,
requiring same sorts of actions with objects.



Also asked to imitate sounds –
some success, but somehow stalled – abandoned.

Critiques

Critiques



Poor Data
Recording –

Daily naturalistic
interactions
not well
documented.



ies

Unjustly scolded for breaking a doll that Michael had actually half-destroyed, Koko retaliates by signing: *You...*



dirty...



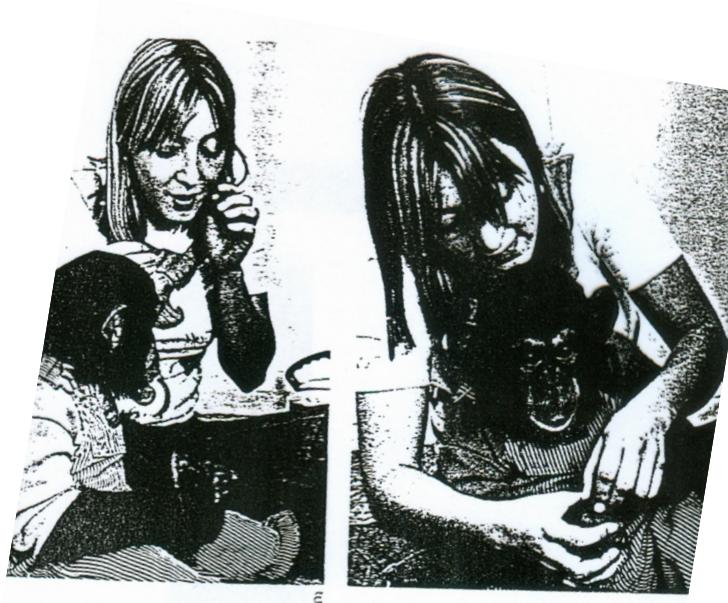
bad...



toilet.

Lack of controls –
e.g. Inadvertent cueing

Critiques



Poor Data Reporting –

Seldom details on how trained,
or on how often/when fail



Critiques



Chatting with herself, Koko signs *eye* while looking at a picture of a big-eyed frog.

Biased Reporting

Critiques



KOKO, THE GORILLA WHO WAS TAUGHT SIGN LANGUAGE, ONCE LIED TO HER TRAINERS, BLAMING HER KITTEN FOR TEARING A SINK OUT OF THE WALL

Revisions –Computer Keyboard



Generates a record of linguistic interaction.

Sue Savage-Rumbaugh
and bonobo Kanzi



Revisions – Magnetic Tokens

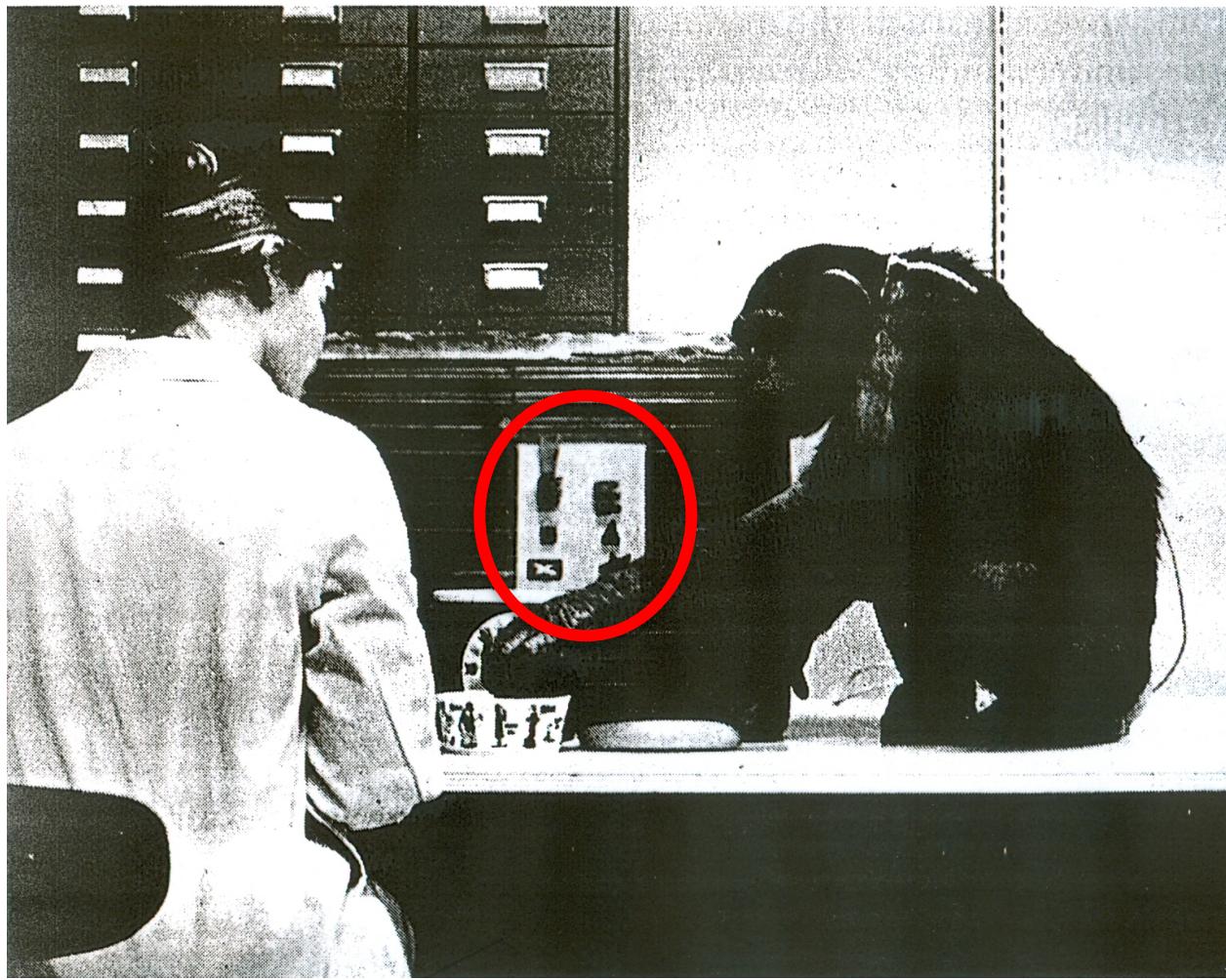


Figure 5.11
One of the Premacks' chimps, Elizabeth, reacts to colored plastic chips that read "Not Elizabeth banana insert—Elizabeth apple wash." (Photo courtesy of Ann Premack.)

Premack and chimpanzees
– especially Sarah

Revisions – Systematic Testing



Kanzi using symbols to communicate

From Georgia State University's Language Research Center, operated with the Yerkes Primate Center of Emory. Photo courtesy of Duane Rumbaugh.

© 1992 Wadsworth,

So, what did we learn...?

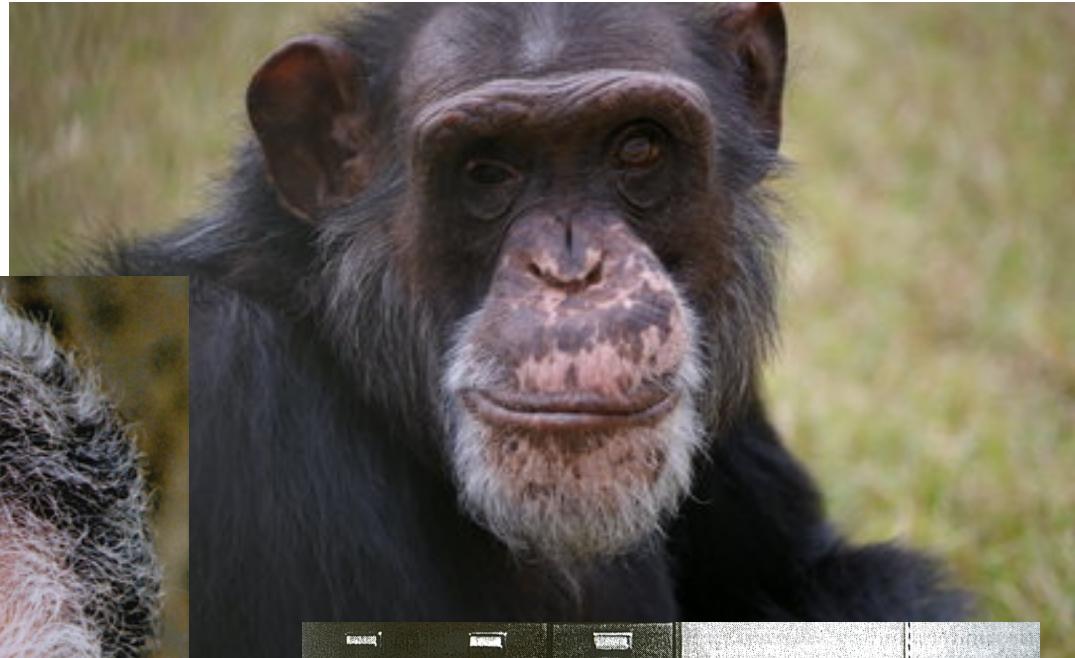
About the nature of “language”?

About primate/cetacean cognition?

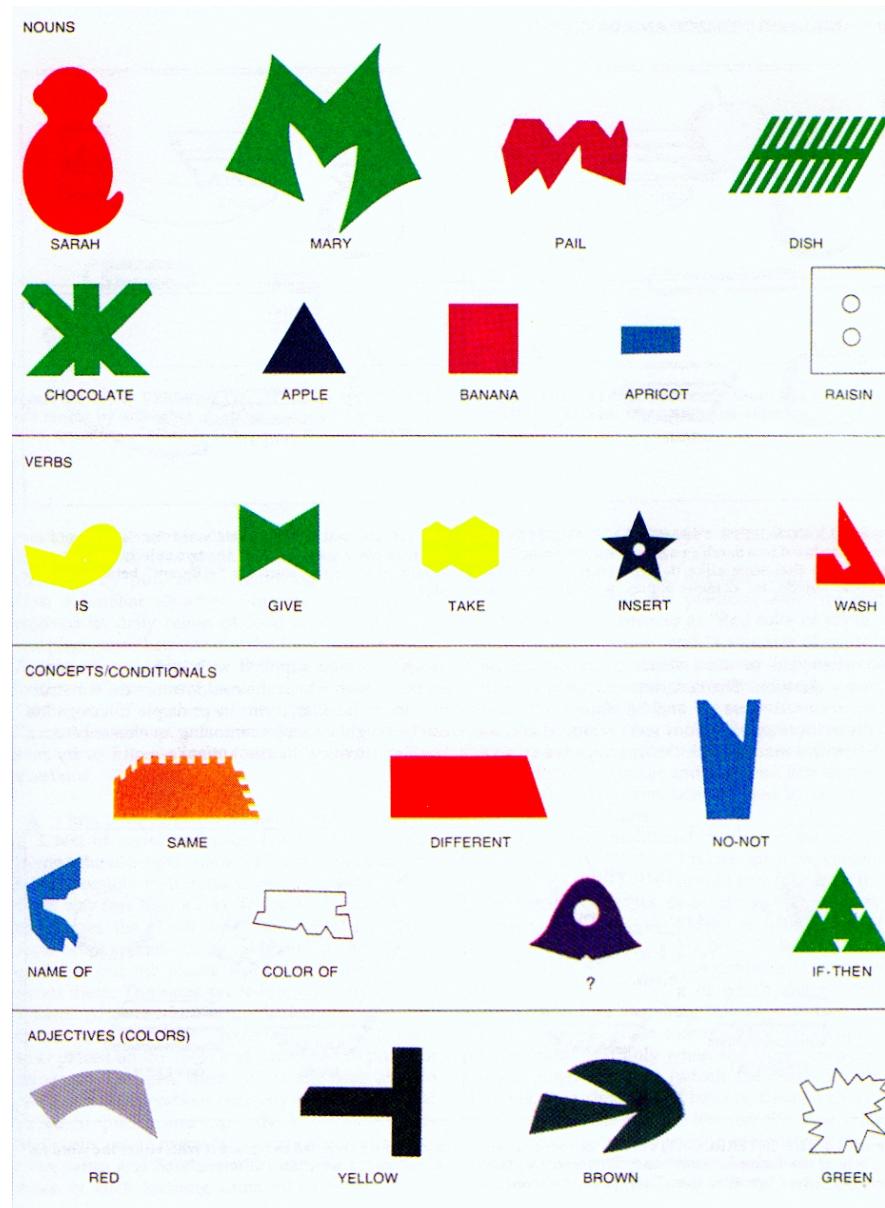
Semantics – Use & Comprehension of SYMBOLS

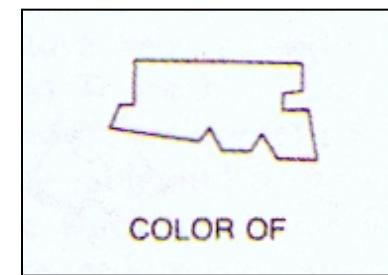
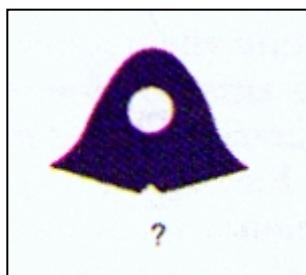
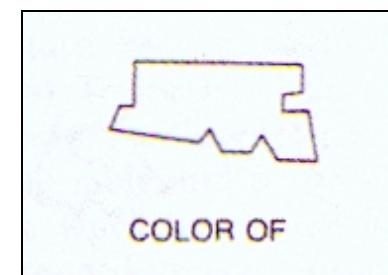
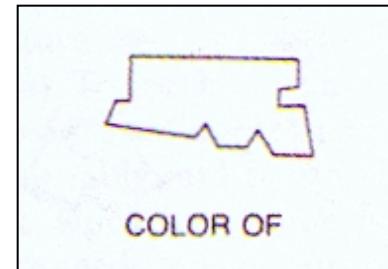
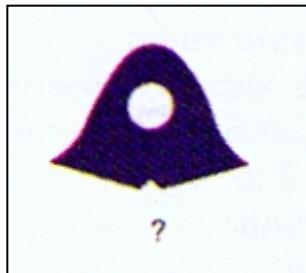
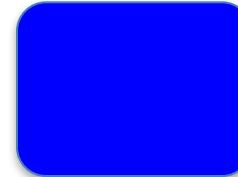
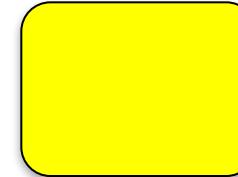
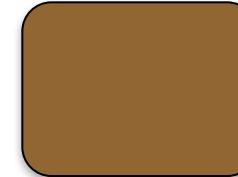
Semantics – Use & Comprehension of SYMBOLS

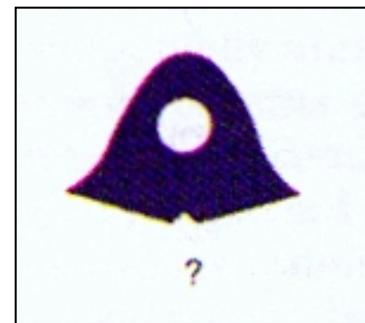
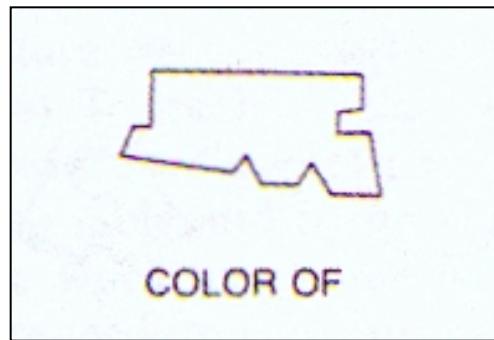
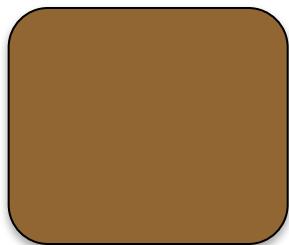
Premack & Sarah
Tokens



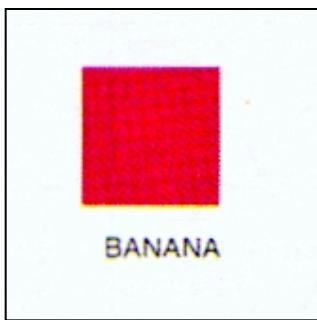
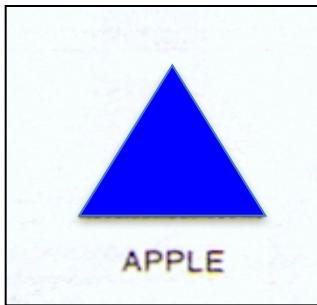
Semantics – Use & Comprehension of SYMBOLS

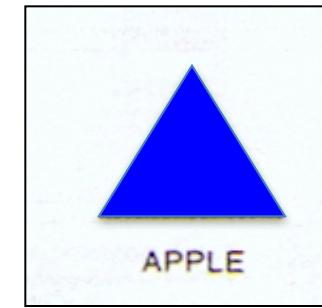
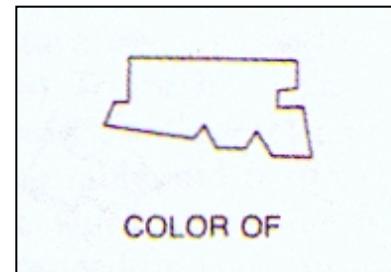
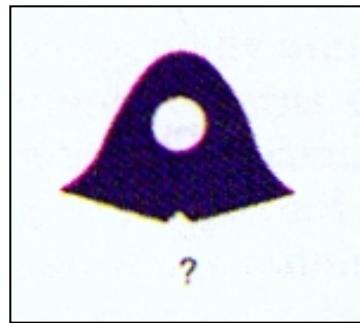
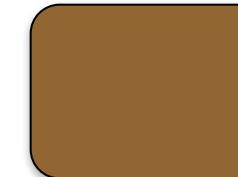
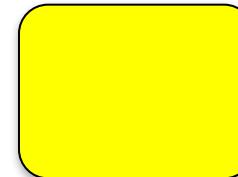
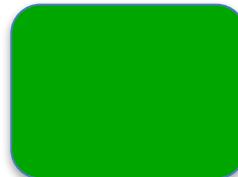






“Name Of”





Symbols !

Semantics – Use & Comprehension of SYMBOLS

Transfer of symbol to novel context



Semantics – Use & Comprehension of SYMBOLS

Create novel combinations

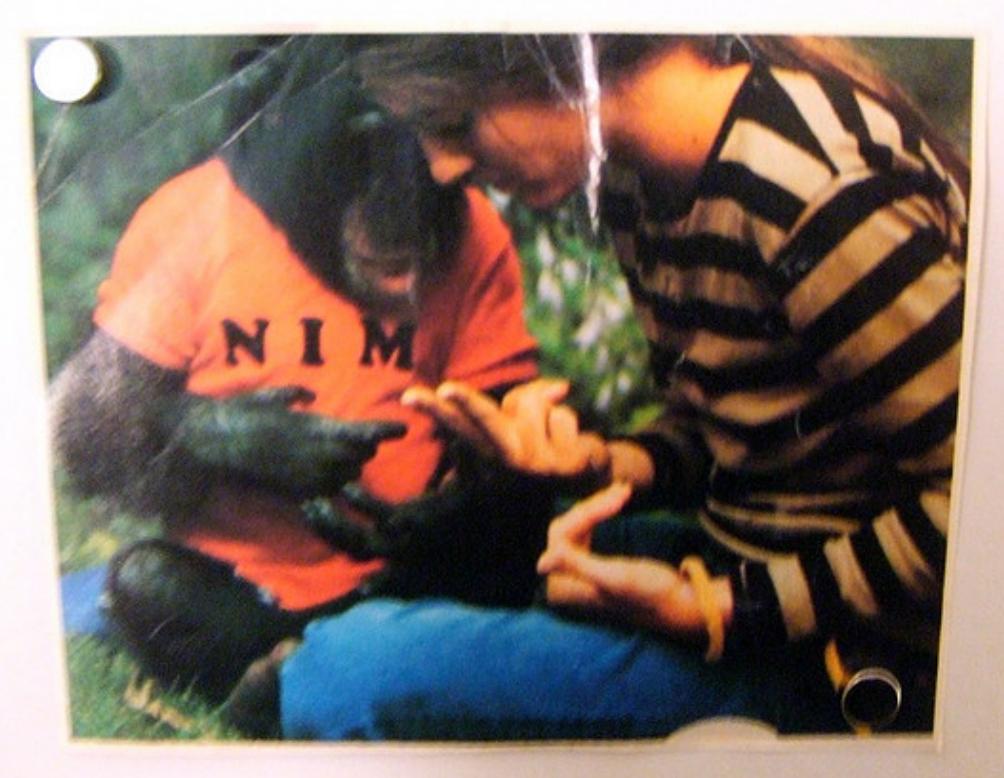


Washoe: “ Water Bird”



Koko: “White Tiger”

BUT . . . Not always successful



Terrace & NIM

Systematic well-documented
training = Endless drills

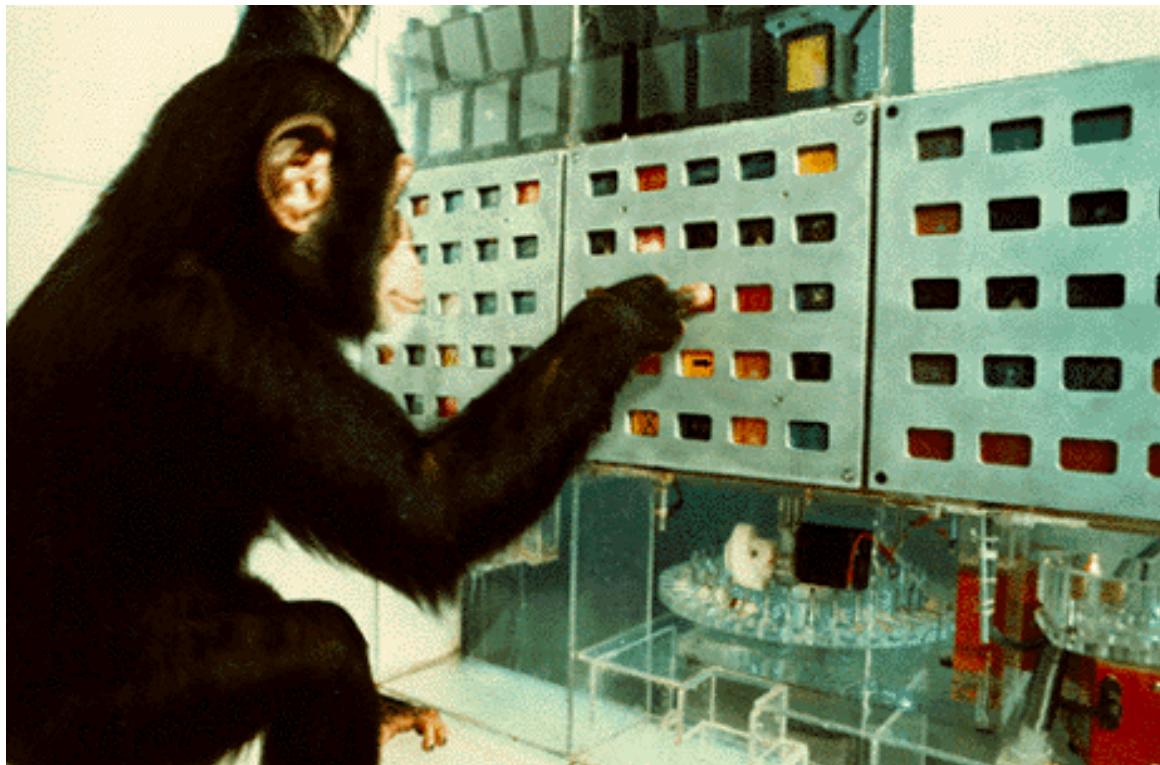
Variable trainers

Some regularity of use
(especially repetitive)
but no transfer to novel

Terrace concluded apes
not capable of "sentences"

Terrace et al. (1979) Can an ape create a sentence? *SCIENCE* 206, 891-902.

BUT . . . Not always successful



Rumbaugh & LANA

First keyboard study

1600 training trials

Learned many sequences
to produce reward

But could not then use
object “name” in novel context.

Syntax

Order Effects

“Washoe tickle Roger” not = “Roger tickle Washoe”



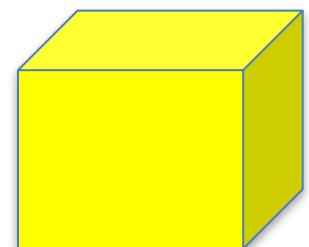
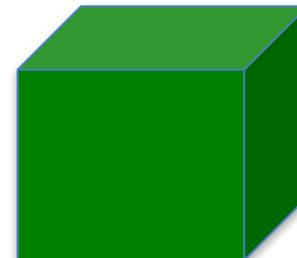
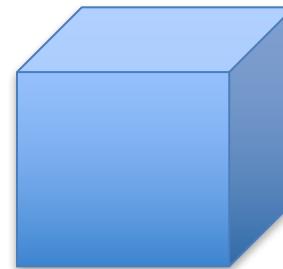
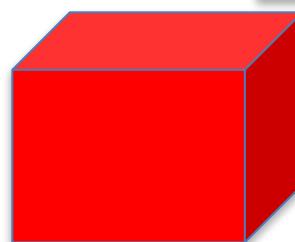
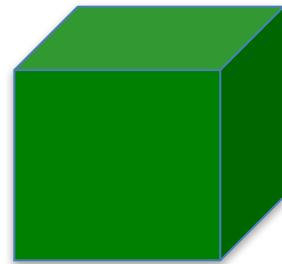
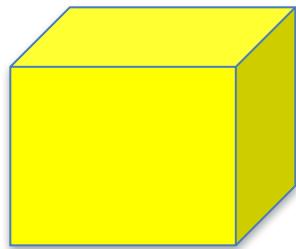
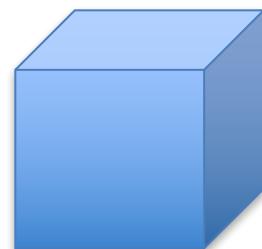
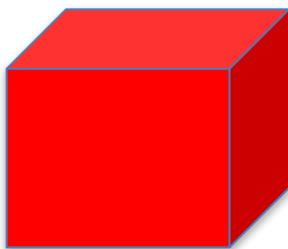
Syntax

Order Effects

“Put Green on Red”

not =

“Put Red on Green”



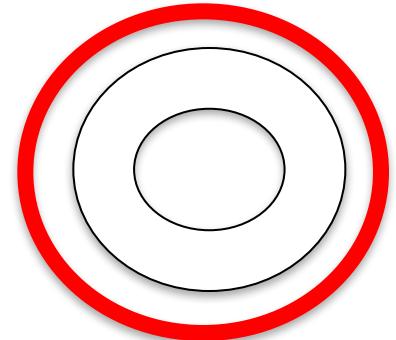
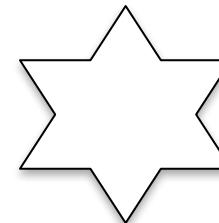
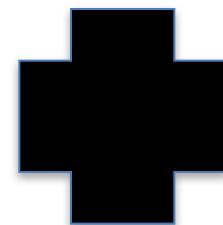
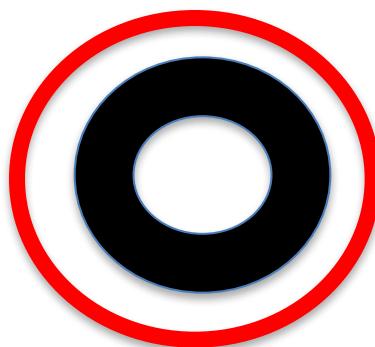
Syntax

Slot-in-Frame Grammar = SCHEMA

Trained: “Black Hoop Fetch”



“White Hoop Fetch”

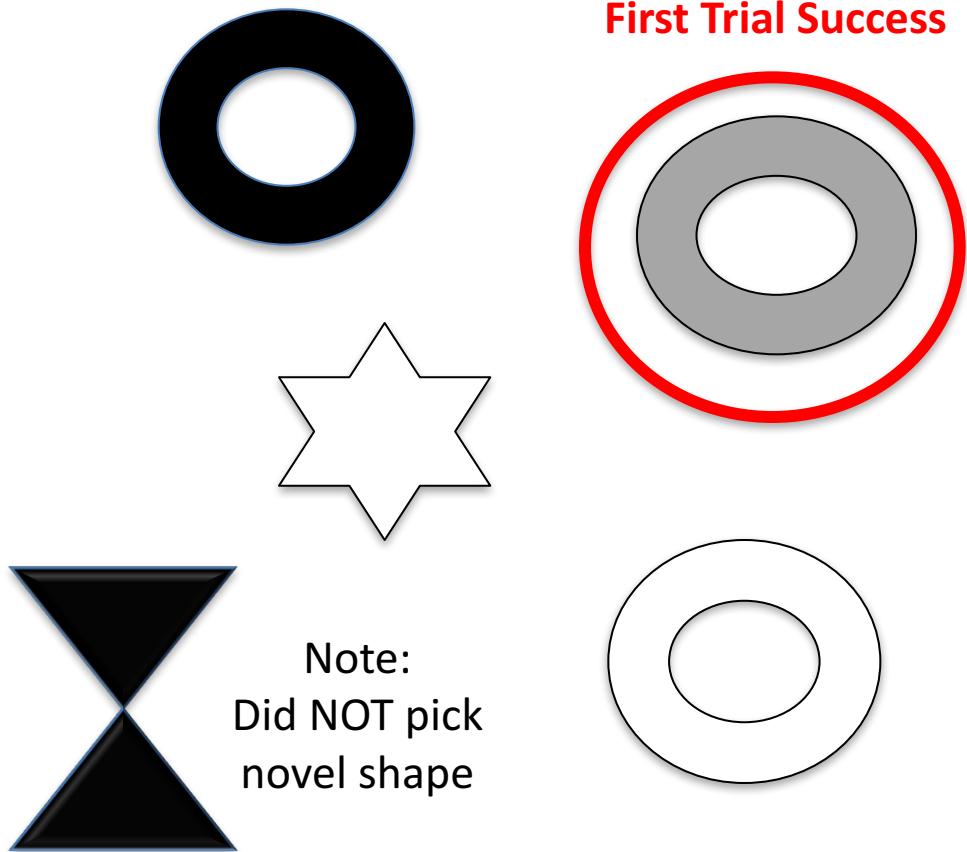


Syntax

Slot-in-Frame Grammar = SCHEMA

Introduce NOVEL signal in presence of novel color: “Grey Hoop Fetch”

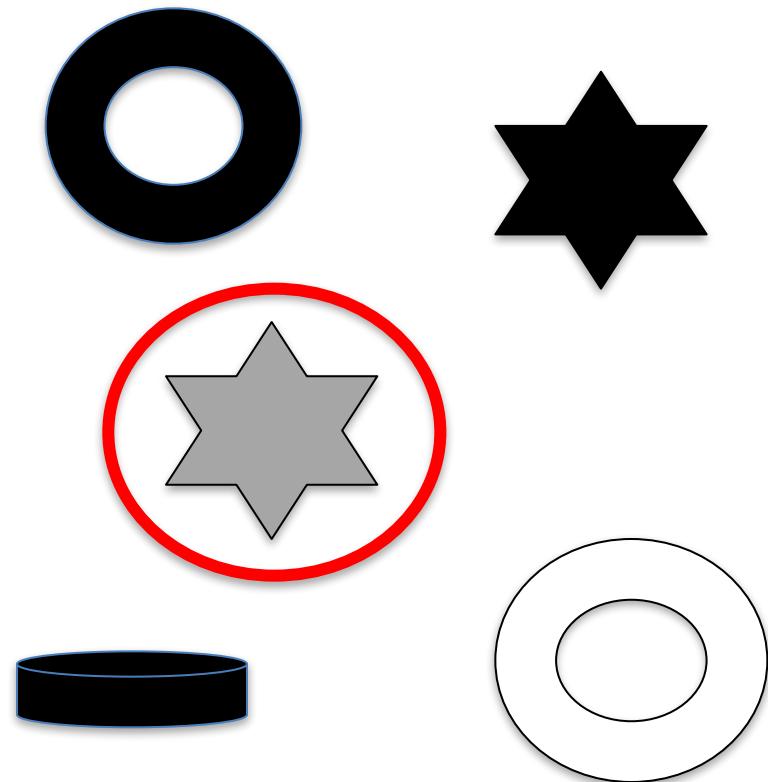
SO, learned new term from its POSITION in sentence.



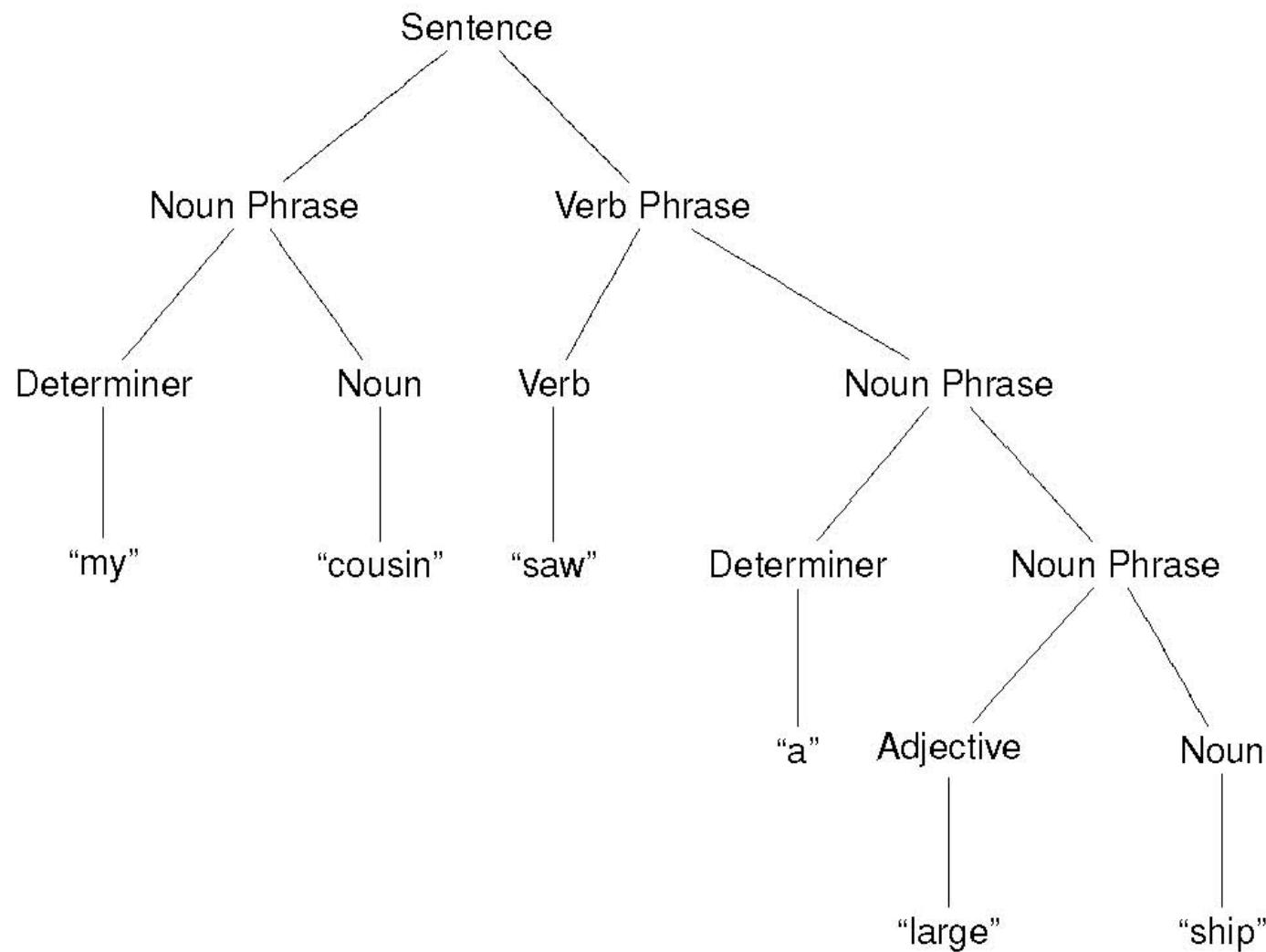
Syntax

Slot-in-Frame Grammar = SCHEMA

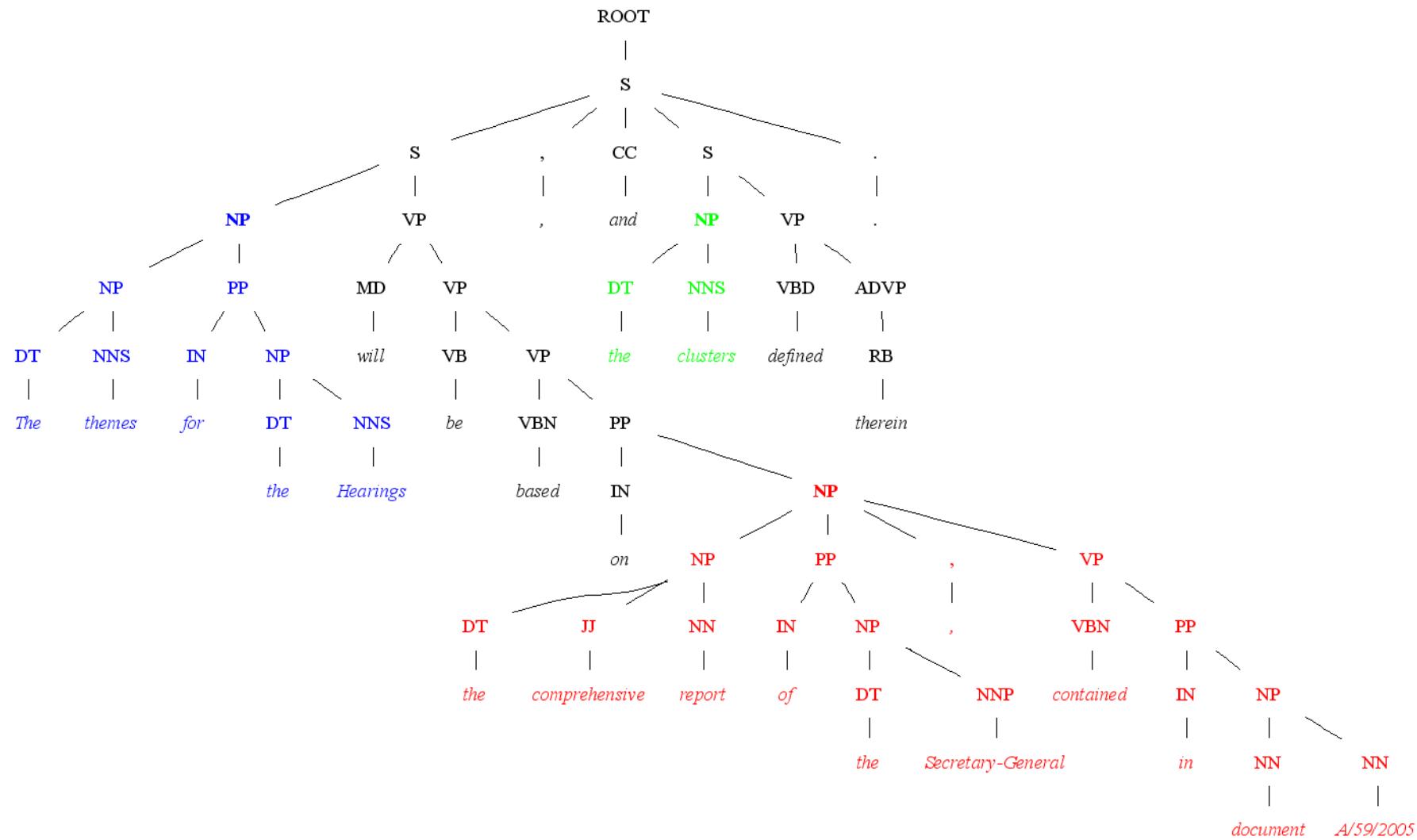
Plus, could immediate transfer new signal to other appropriate cases – “Grey Star Fetch”



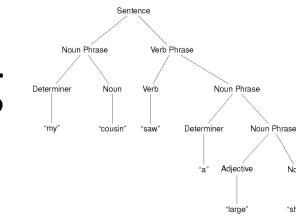
Syntactical Embedding



Syntactical Embedding



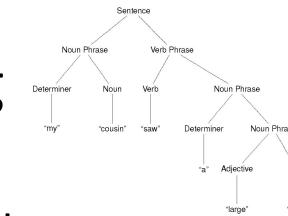
Syntactical Embedding



Herman &
Phoenix & Ake



Syntactical Embedding



Indirect Object

Modifier

Direct Object

Verb

2 Word

Hoop **Fetch**

Left **Hoop** **Fetch**

3 Word
Modifier

Frisbee

Hoop **Fetch**

3 Word
Indirect Object

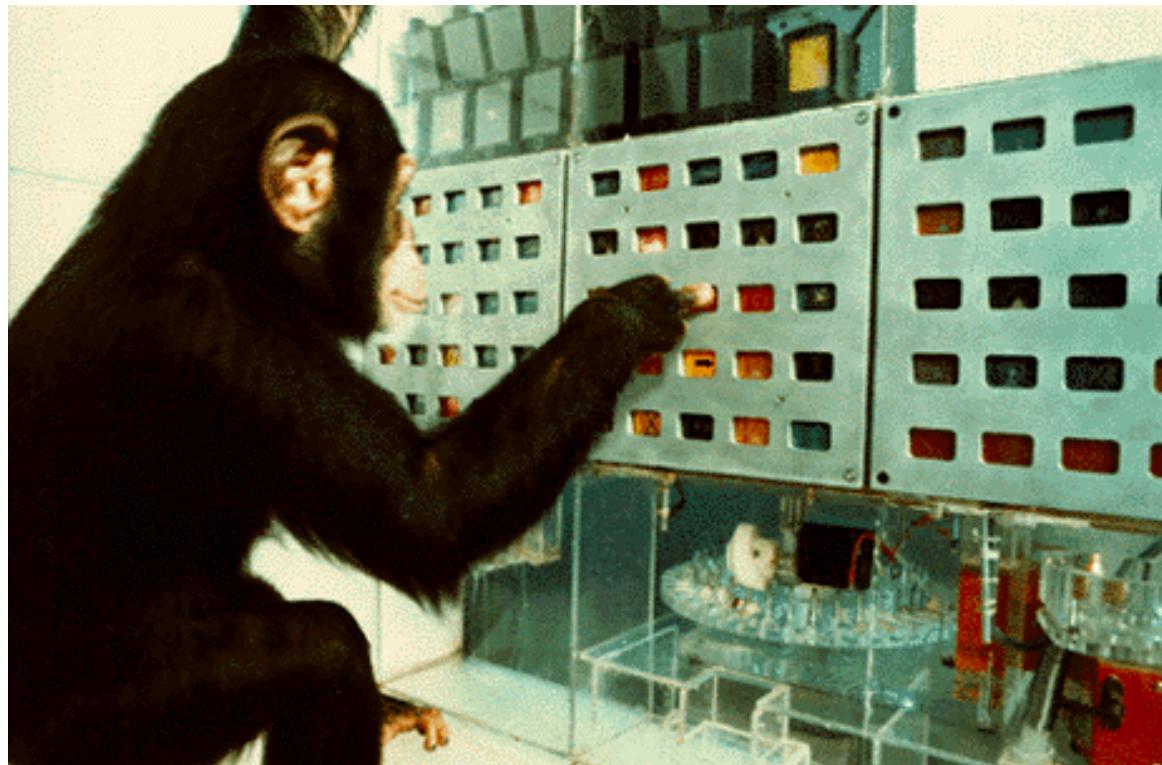
Frisbee

Left **Hoop** **Fetch**

Multi-
Embedded

Pragmatics

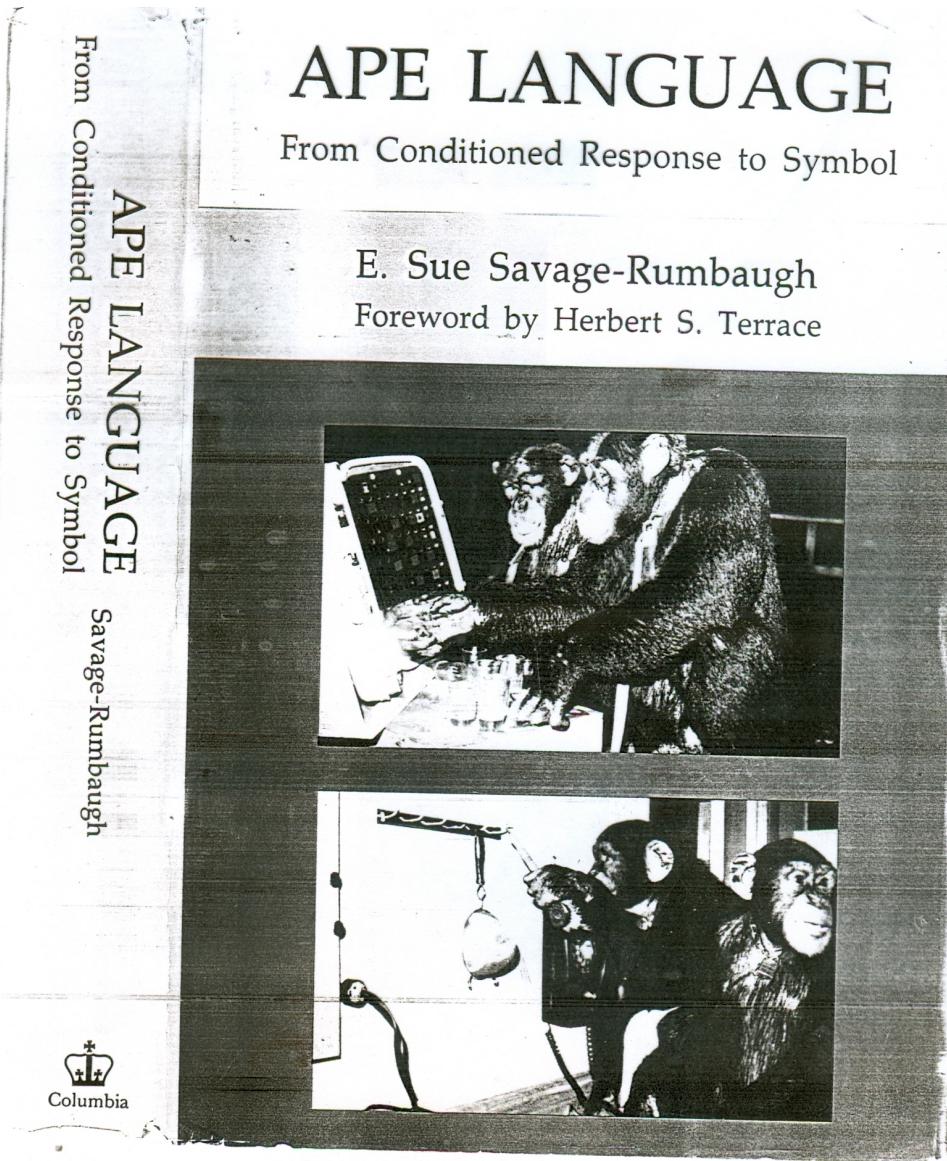
Pragmatics



Savage-Rumbaugh

Recognized critical issue
w/LANA keyboard study
– NOT SOCIAL!!

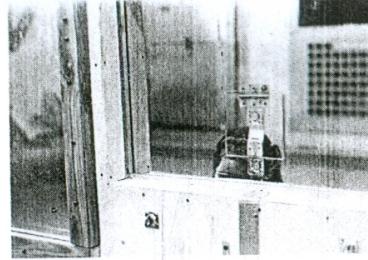
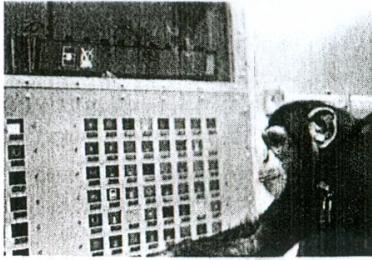
Pragmatics



Savage-Rumbaugh

Revised keyboard studies to
involve **CONVERSATION**

Sherman & Austin

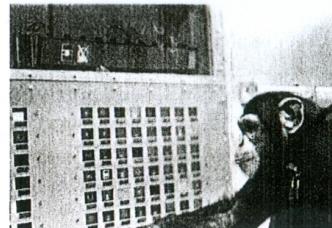


Used keyboard in a
collaborative task

Unlike Lana, Subjects
DID show transfer of symbols
to novel contexts

1

Figure 9.3. Sherman says "Give Key."



2

Figure 9.4. Austin, observing Sherman's request through the window, reaches for the key.



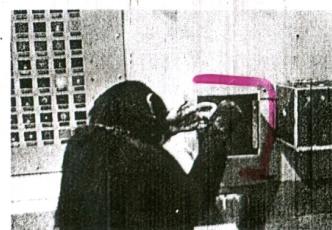
3

Figure 9.5. Sherman approaches the window and Austin gives him the key.



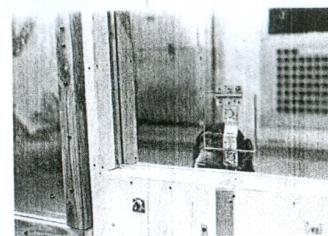
4

Figure 9.6. Sherman takes the key to the padlocked food site and, holding the small padlock between the index and middle fingers of his left hand, starts to insert the key.



5

Figure 9.7. Austin watches while Sherman attempts to open the key site.



6

Figure 9.8. Turning himself, as well as his arm, Sherman manages to unlock the padlock.



7

Figure 9.9. Sherman brings a container of the pudding (which he found in the food site) back to Austin, sampling Austin's share along the way.



8

Figure 9.10. Sherman hands the container of pudding to Austin.



208 THE INTERMESHING OF GESTURE AND SYMBOL

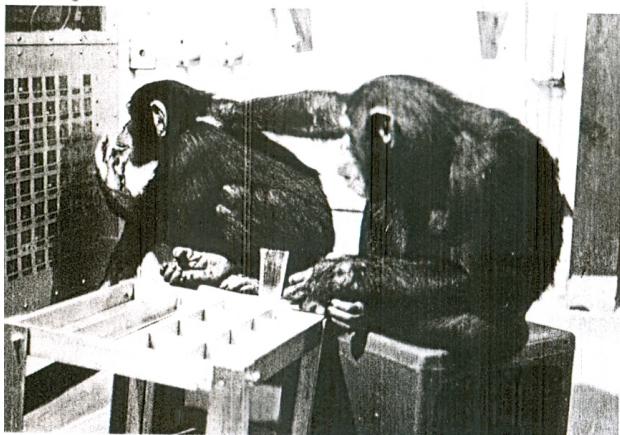


Figure 10.2. Sherman (giver) wants to eat and is directing Austin's attention to the keyboard, encouraging Austin to ask for another food to share.



Figure 10.3. After studying the keyboard, Austin asks for bananas.

THE INTERMESHING OF GESTURE AND SYMBOL 209

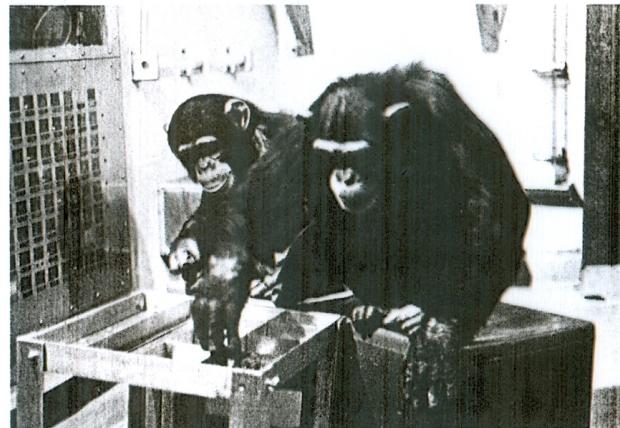


Figure 10.4. Sherman selects a slice of banana for Austin.



Figure 10.5. As Austin eats, so does Sherman.

Also used keyboard informally --

CONVERSATION!

Limitations

Limitations

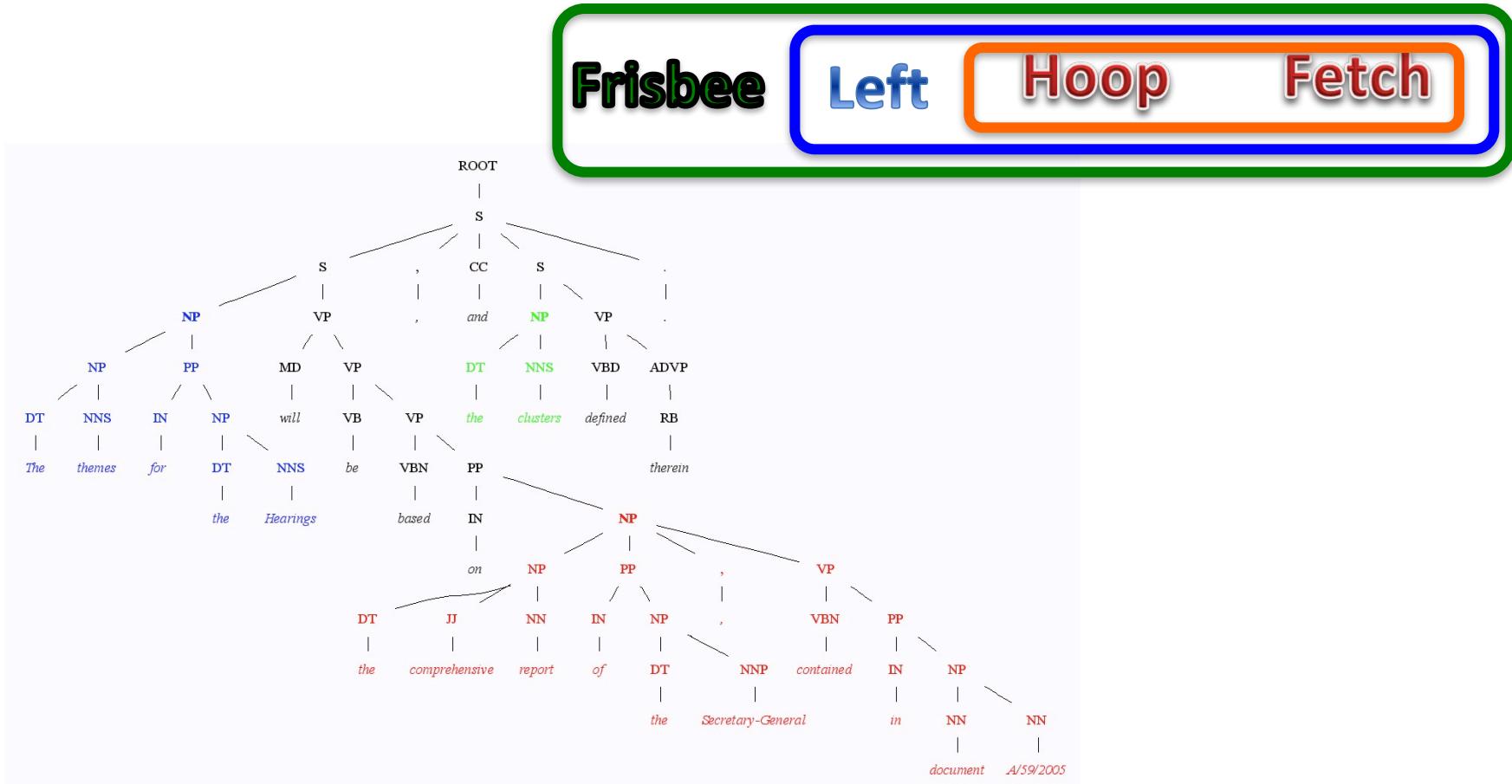
Nonhuman Symbol Set =250

Human = ~50,000



Limitations

Depth of embedding is shallow



Limitations

Almost all nonhuman communication
Is "**Imperative**"

Tell someone what to do...



Limitations

Unlike in humans,
almost none of nonhuman “language” use
is “**Declarative**”

Tell About



Direct Attention



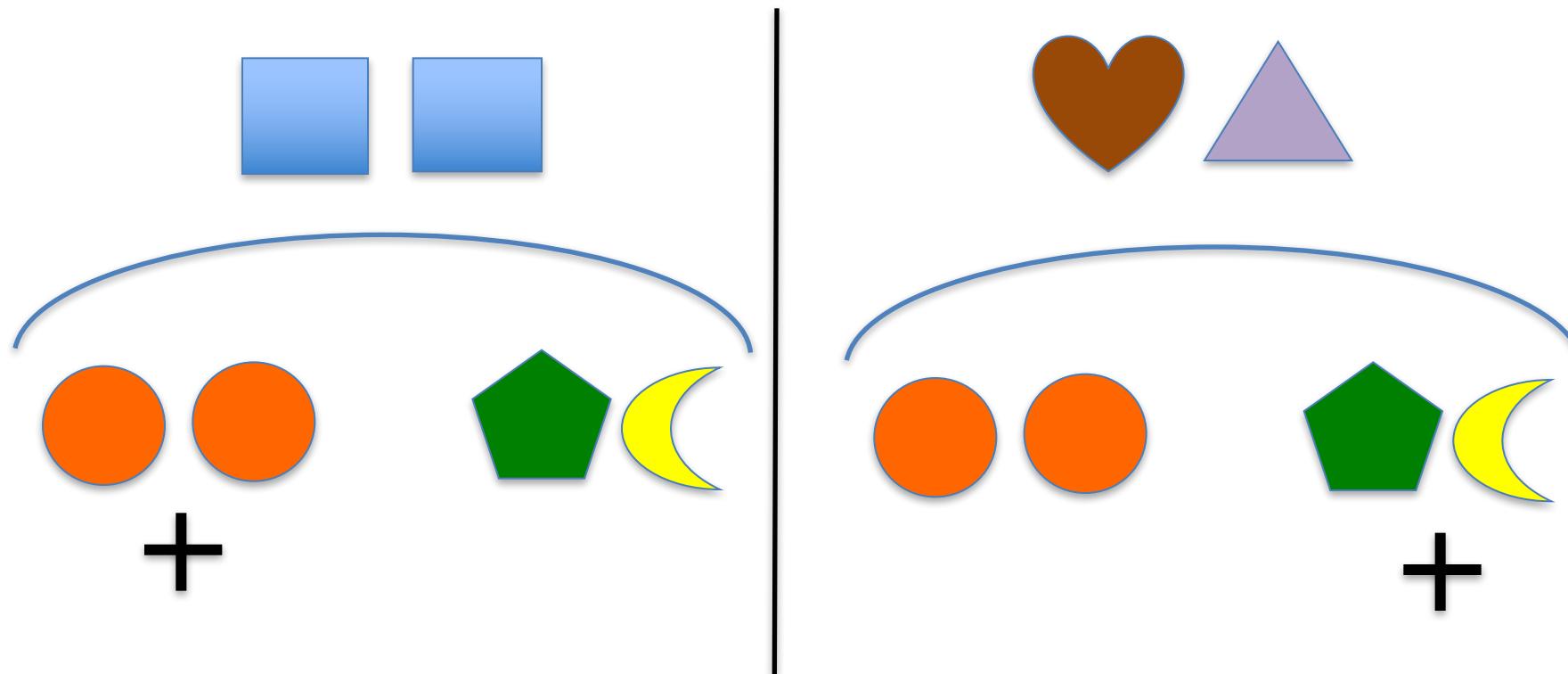
Note:
Declarative interactions
are **Tertiary**
(You-Me-It or You-Me-Him)

Cognitive Upgrade ???

Cognitive Upgrade ???

ANALOGIES

AKA “Conceptual MTS”



Only “language-trained” apes
(with experience with symbols for “SAME” and “DIFFERENT”)
succeed.

Cognitive Upgrade??

“Greedy Giveaway Task”

If replace piles with associated numbers . . .

8



3

Chimp 1 will reach for smaller number!
i.e. respond “rationally”, and gain larger reward

Cognitive Upgrade ???

Only Language-trained TEACH (e.g. Washoe teaching Loulis, her son).

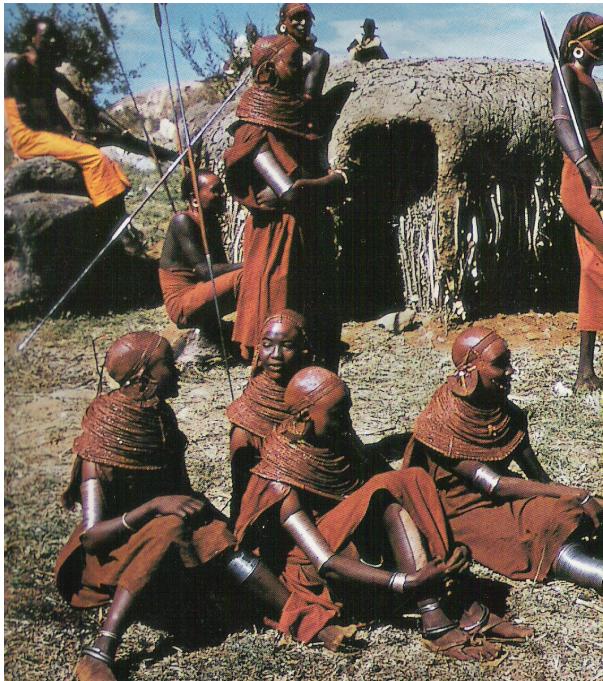


Enculturation as Cognitive Upgrade...



Enculturation as Cognitive Upgrade...

Occurs in HUMANS as well!



What about conspecific enculturation...?



More to come...